chdruck, auch auszugsweise, nur mit Genehmigung des DIN Deutsches Institut für Normung e. V., Berlin, gestattet.

Elektrisch geschweißte Präzisionsstahlrohre mit rechteckigem und quadratischem Querschnitt

Maße und Technische Lieferbedingungen für den Kraftfahrzeugbau



Rectangular and square electric welded precision steel tubes; dimensions and technical terms of delivery for tubes for the motorcar industry

Maße in mm

1 Anwendungsbereich

Diese Norm gilt für Maße und als technische Lieferbedingung für geschweißte Präzisionsstahlrohre mit rechteckigem und quadratischem Querschnitt aus den in Abschnitt 5 genannten Stahlsorten.

Rohre nach dieser Norm werden durch Kaltformgebung und elektrisches Widerstandspreßschweißen hergestellt und in Kraftfahrzeugen verwendet.

2 Mitgeltende Normen

DIN 50 049 Bescheinigung über Werkstoffprüfungen
DIN 50 140 Prüfung metallischer Werkstoffe; Zugversuch an Rohren und Rohrstreifen
DIN 50 145 Prüfung metallischer Werkstoffe; Zugver-

3 Gütegrad

Die Rohre werden in folgendem Gütegrad geliefert:

C Präzisionsstahlrohre mit Sonderanforderungen, wie sie im Kraftfahrzeugbau zu stellen sind, ohne oder mit Abnahmeprüfzeugnis

4 Bezeichnung, Bestellbezeichnung

4.1 Bezeichnung

Bezeichnung eines geschweißten Präzisionsstahlrohres des Gütegrades C, aus Stahlsorte M 22, im Lieferzustand NBK, mit einer Höhe von $h=50\,\mathrm{mm}$, einer Breite von $b=30\,\mathrm{mm}$ und Wanddicke $s=3\,\mathrm{mm}$:

Rohr DIN 2395 - C - M 22 NBK 50 \times 30 \times 3

Bezeichnung für das gleiche Rohr, jedoch ohne inneren Schweißgrat (IG):

Rohr DIN 2395 – C – IG – M 22 NBK $50 \times 30 \times 3$

4.2 Bestellbezeichnung

Die Rohre sind mit folgenden Einzelangaben zu bestellen:

- a) Menge
- b) Normenhinweis
- c) Gütegrad
- d) Stahlsorte
- e) Lieferzustand
- f) Höhe, Breite und Wanddicke
- g) Lieferlänge
- h) Bescheinigung über Werkstoffprüfung

Ohne Angabe einer Lieferlänge werden Festlängen nach Abschnitt 9.8 geliefert.

Ohne Angabe einer Bescheinigung über Werkstoffprüfung wird ein Werkszeugnis DIN 50 049 – 2.2 geliefert.

Die Bestellbezeichnung lautet dann z. B. für 5000 m geschweißte Präzisionsstahlrohre des Gütegrades C, aus Stahlsorte M 22, im Lieferzustand NBK, mit einer Höhe von h=50 mm, einer Breite von b=30 mm und Wanddicke s=3 mm, Lieferlänge freigestellt, mit Werkszeugnis nach DIN 50 049:

5000 m Rohr DIN 2395 - C - M 22 NBK 50 \times 30 \times 3

Wird das gleiche Rohr ohne inneren Schweißgrat (IG), in Genaulängen von 4000 mm und mit Abnahmeprüfzeugnis DIN 50 049 -3.1 B bestellt, so lautet die Bestellbezeichnung:

5000 m Rohr DIN 2395 - C - IG - M 22 NBK 50 \times 30 \times 3 \times 4000 - 3.1 B

5 Werkstoff

Präzisionsstahlrohre nach dieser Norm werden aus den in Tabelle 1 aufgeführten Stahlsorten gefertigt.

Fortsetzung Seite 2 bis 10

Normenausschuß Rohre, Rohrverbindungen und Rohrleitungen (FR) im DIN Deutsches Institut für Normung e. V.

Normenausschuß Kraftfahrzeuge (FAKRA) im DIN

Tabelle 1. Mechanische Eigenschaften und chemische Zusammensetzung

	Festigkeitseigenschaften für Lieferzustände												
Werkstoff- kurzname	NBK (normalgeglüht) ¹)			BKM (geschweißt-maßgewalzt)			Chemische Zusammensetzung						
	Zug- festig- keit	grenze	Bruch- deh- nung	Zug- festig- keit	Streck- grenze	Bruch- deh- nung	Stückanalyse						
	$R_{\mathbf{m}}$	$R_{ m eH}$	A_5	$R_{\mathbf{m}}$	$R_{ m eH}$	A_5							
	N/mm ²	N/mm ²	%	N/mm ²	N/mm ²	%	%						
		min.	min.	min.	min.	min.	С	Р	S	N	Si	Mn	Al
USt 37-2	360						≦0,21	≦0,065	≦0,065	≦0,009	-	-	-
RSt 37-2	bis	235	23	390	250	7	≦0,19	≤ 0,060	≦0,060	≦0,010	_	_	_
St 37-3	470						≦0,19	≤0,050	≦0,050	_	_	_	*)
St 44-2	430	075	0.7.5	400	200	6	≦0,24	≦ 0,060	≦0,060	≦0,010	_		_
St 44-3	bis 540	275	21	460	290		≦0,23	≦0,050	≦0,050	_	_	_	*)
M 22	≥420	290	25	_	_	–	0,16 bis 0,23	≦0,040	≤0,040	_	≦0,28	0,40 bis 0,75	≧0,02
Q StE 340 N	460 bis 580	340	27	_	-	_	≦0,18	≦0,035	≦0,035	_	≦9,53	≦1,56	_

Streckgrenzenverhältnis:

für Stahl M 22: ≤ 0,8

- *) Enthält in ausreichender Menge Aluminium oder andere stickstoffabbindende Elemente
- 1) Die angegebenen Festigkeitskennwerte dürfen nach einer Wärmbehandlung, die im Anschluß an die Verarbeitung eventuell erforderlich ist, höchstens um 20 N/mm² abfallen.

6 Lieferzustand

Die Rohre werden im Zustand BKM oder NBK nach Tabelle 2 geliefert.

Tabelle 2. Lieferzustände

Benennung	Kurz- zeichen	Erklärung				
geschweißt und maßgewalzt (maschinen- fertig)	вкм	blank, keine Wärmebehand- lung nach dem Schweißen und Maßwalzen. Bei sachgemäßer Weiterverarbeitung ist eine Kaltverformung in gewissen Grenzen möglich				
normal- geglüht	NBK	Die Rohre sind oberhalb des oberen Umwandlungspunktes unter Schutzgas geglüht				

7 Mechanische und technologische Eigenschaften

- 7.1 Die mechanischen Eigenschaften richten sich nach dem Lieferzustand der Tabelle 2.
- **7.2** Bei den technologischen Prüfungen (Querfaltversuch) müssen die Proben den Anforderungen nach Abschnitt 10.2.3.2 genügen.
- 7.3 Die Rohre nach dieser Norm gelten aufgrund ihrer chemischen Zusammensetzung und metallurgischen Behandlung als schweißgeeignet.

8 Oberflächenbeschaffenheit

8.1 Die Rohre müssen eine der Herstellart entsprechende glatte, zunderfreie äußere und innere Oberfläche haben, d. h., geringfügige Oberflächenfehler, z. B. Narben, Poren und Längsriefen sind zulässig. Im Nahtbereich gilt die Anforderung einer glatten Oberfläche mit den Einschränkungen nach den Abschnitten 8.2 und 9.3. Schalen, Überlappungen und Dopplungen sind nicht statthaft. Falls der Nachweis dieser Anforderungen verlangt wird, sind Prüfumfang und Prüfverfahren zu vereinbaren.

Anmerkung: Der Begriff "Riß" wird in diesem Abschnitt nicht erwähnt, weil der mit der Ausarbeitung dieser Norm beauftragte Arbeitsausschuß zur Zeit nicht in der Lage ist, eine befriedigende Definition dieses Begriffs zu geben und in Abhängigkeit von der Rißart zulässige Rißtiefen festzulegen.

Es ist vorgesehen, bei der Überarbeitung dieser Norm zulässige Rißtiefen vorzuschlagen und die zu ihrem Nachweis geeigneten zerstörungsfreien Prüfverfahren zu benennen.

Durch die Oberflächenfehler und durch die bei ihrer eventuellen Beseitigung entstehenden Vertiefungen darf die Mindestwanddicke nach Tabelle 3 nicht unterschritten werden.

8.2 Der äußere Schweißgrat ist stets entfernt, dabei bleibt die Schweißnaht meistens sichtbar.

Die Rohre haben in der Regel einen inneren Schweißgrat, der nach Vereinbarung bearbeitet werden kann.

8.3 Fertigungsbedingte Rückstände können an den Oberflächen vorkommen.

Normalgeglühte Rohre dürfen Verfärbungen aufweisen, sie müssen aber frei von losem Zunder sein.

9 Maße und zulässige Abweichungen

9.1 Seitenlängen und Wanddicke

Für Höhe, Breite und Wanddicke der Rohre sowie deren zulässige Abweichungen ist Tabelle 3 maßgebend. Für Zwischenmaße, die nach Vereinbarung geliefert werden können, gelten die zulässigen Abweichungen des nächstgrößeren Nennmaßes.

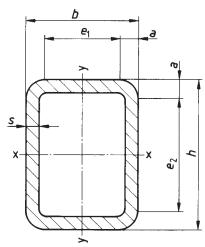
Die für die Wanddicken angegebenen Abweichungen gelten jedoch nicht im Kanten- und Schweißnahtbereich.

9.2 Kantenbereich

Der Kantenbereich a ist das sich in radialer und axialer Richtung erstreckende Maß der Abflachung bzw. Rundung am Übergang der Seitenflächen. Es beträgt

für Wanddicken $s \le 4$ mm: 1,5 bis 2 s für Wanddicken s > 4 mm: 1,5 bis 2,5 s

Die innere Ausbildung der Kante ist dementsprechend annähernd a - s, jedoch nicht kleiner als 0,5 mm.



Kantenbereich $a = \frac{b-e_1}{2}$ bzw. $\frac{h-e_2}{2}$

Bild 1.

9.3 Schweißnahtbereich

9.3.1 Lage der Schweißnaht

Wenn nichts anderes vereinbart ist, liegt die Schweißnaht in der Mitte einer Schmalseite (Ausnahme siehe Tabelle 3 Fußnote 2).

Die Mittenabweichung der Schweißnaht darf betragen:

 \pm 3 mm bei Seitenlänge $b \leq 20$ mm

 \pm 4 mm bei Seitenlänge $b > 20 \le 35$ mm

 \pm 6 mm bei Seitenlänge $b > 35 \le 80$ mm

 \pm 8 mm bei Seitenlänge b > 80 mm

9.3.2 Schweißgrat

Rohraußenseite:

Nahtüberhöhung nicht zulässig, Nahtunterschabung max. $0.05 \times$ Wanddicke s; dabei dürfen die zulässigen Wanddickenabweichungen nach Tabelle 3 nicht unterschritten werden.

Rohrinnenseite:

Grathöhe max. $0.6 \times W$ anddicke s; die zulässigen Wanddickenabweichungen nach Tabelle 3 dürfen nicht unterschritten werden.

Wenn nach Vereinbarung der innere Grat bearbeitet wird, darf die Restgrathöhe 10 % der Nennwanddicke, bei Wanddicken unter 3,0 mm jedoch den Wert 0,3 mm nicht übersteigen.

9.4 Wölbung

Innerhalb der zulässigen Höhen- und Breitenabweichungen dürfen die Seitenflächen nach außen oder innen gewölbt sein.

9.5 Rechtwinkligkeit

Die Abweichung der Querschnitte von der Rechtwinkligkeit darf $\pm 0.5^{\circ}$ betragen.

9.6 Verdrillung

Die zulässige Verdrillung (Profilverdrehung) beträgt für geglühte Rohre (NBK): 0,5 °/m für maschinenfertige Rohre (BKM): 1 °/m

9.7 Geradheit

Die zulässige Abweichung von der Geradheit (f) beträgt 0,25 % der Meßlänge (l). Diese Abweichung wird zwischen dem Rohr und einer geraden Linie (Sehne) gemessen, die zwei beliebige Punkte in 1000 mm Entfernung verbindet.

Die maximale Geradheitsabweichung, bezogen auf die gesamte Rohrlänge, darf jedoch 0,25 % der Rohrlänge nicht überschreiten.

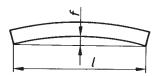


Bild 2.

9.8 Längen

Bei den Längen werden unterschieden:

a) Festlängen

Ohne besondere Angabe bei der Bestellung werden Festlängen von 6000 mm + 100 mm geliefert.

b) Genaulängen

Wenn nichts anderes vereinbart wird, sind folgende Abweichungen zulässig:

bis 500 mm Länge: + 2 mm

über 500 bis 2000 mm Länge: + 3 mm

über 2000 bis 5000 mm Länge: + 5 mm

über 5000 bis 7000 mm Länge: + 10 mm

über 7000 mm Länge: nach Vereinbarung

9.9 Rohrenden

Die Rohre sind möglichst senkrecht zur Rohrachse zu trennen. Die Rohre können mit den bei den üblichen Trennverfahren entstehenden Enden geliefert werden. Dadurch können am Ende Maßveränderungen, auch örtliche Wandeinschnürungen bedingt sein. Dies gilt nicht für Genaulängen.

Eine besondere Endenbearbeitung kann vereinbart werden.

9.10 Mehr- und Minderlieferungen

Bei Festlängen sind Mehr- oder Minderlieferungen bis zu $10\ \%$ der bestellten Menge zulässig.

Bei Genaulängen sind Minderlieferungen unzulässig, Mehrlieferungen bis zu 20 % der bestellten Menge zulässig.